

**Schweiz. Gesellschaft für Volkswirtschaft und Statistik**  
**Société suisse d'économie et de statistique**  
**Società svizzera di economia e di statistica**  
**Swiss Society of Economics and Statistics**

**DIE STATISTIK ANGESICHTS DES WIRTSCHAFTLICHEN  
UND SOZIALEN WANDELS**

Jahreskongress vom 15. und 16. März 2001 in Genf

**LA STATISTIQUE FACE AUX MUTATIONS  
ECONOMIQUES ET SOCIALES**

Congrès annuel des 15 et 16 mars 2001 à Genève

**THE STATISTICS FACED WITH ECONOMIC AND  
SOCIAL TRANSFORMATIONS**

Annual Congress of March 15 and 16, 2001 in Geneva

**Donnerstag, 15. März 2001**

**Jeudi, 15 Mars 2001**

**Thursday, March 15, 2001**

- 9.30-10.30**      **Empfang/Accueil/  
Registration**  
Centre international de conférences de Genève (CICG)
- 10.30-12.15**    **Plenarversammlung/Assemblée plénière/  
Plenary Session**  
CICG 3/4
- 10.30-10.45      CICG 3/4      **Eröffnung des Kongresses/Ouverture du  
congrès/Opening of the Congress**  
  
**Georg Rich**  
Président de la Société suisse d'économie et de  
statistique
- 10.45-11.30      CICG 3/4      *The New Economy : Is the Revolution Unraveling ?*  
**Robert J. Gordon**, Professor  
Northwestern University in Evanston, Illinois
- 11.30-12.15      CICG 3/4      *Promouvoir la qualité de la statistique officielle: le rôle  
de la coopération internationale*  
**Paolo Garonna**, Directeur  
Division statistique de la Commission Economique pour  
l'Europe, Nations Unies, Genève
- 12.15-14.00**    **Mittagessen/Repas de midi/  
Lunch**  
Restaurant du CICG

**14.00-15.45      Arbeitskreise A/Ateliers A/  
Workshops A**

Thematischer Teil/Partie thématique/Topical part : A1-A2  
Offener Teil/Partie libre/Open part : A3-A4

**A1: 14.00-15.45      CICG 3**

**Armut, Lebensbedingungen und soziale Sicherheit/  
Pauvreté, conditions de vie et protection sociale/  
Poverty, Living Conditions and Social Protection**

Vorsitz/Présidence/Chair  
**Gabrielle Antille Gaillard**  
Université de Genève

*L'importance de la pénétration des technologies de  
l'information et de la communication en Suisse*

**Frédéric Davier**  
Université de Genève

*Die sozialen Lasten der Zentren in der Folge des  
wirtschaftlichen Wandels*

**Renate Salzgeber**  
Amt für Jugend- und Sozialhilfe der Stadt Zürich  
**R. Fluder**  
OFS, Neuchâtel

*Putting Robust Statistical Methods into Practice :  
Poverty Analysis in Tunisia*

**Maria-Pia Victoria-Feser**  
Université de Genève

*Poverty and Expenditure Differentiation of Russian  
Population.*

**Serguei A. Aivazian**  
Russian Academy of Sciences of Moscow

**A2: 14.00-15.45    CICG 4**

**Arbeitsmarkt und Wanderungen/  
Marché du travail et migrations/  
Labour Market and Migrations**

Vorsitz/Présidence/Chair  
**Yves Flückiger**  
Université de Genève

*Activity Patterns and their Dynamics in the Swiss Labor  
Force between 1996 and 2000*

**Boris Zürcher**, SECO, Bern  
**Brigitte Buhmann**, OFS, Neuchâtel

*La nécessité d'une analyse régionale du marché du  
travail*

**Pierre Fontaine et Monica Curti**  
SECO, Bern

*Mutations socio-économiques et évolutions des salaires :  
vers une société et une économie à plusieurs vitesses ?*

**Didier Froidevaux**  
OFS, Neuchâtel

*Chômage pluriel : une décennie d'enregistrements de  
données et l'ouverture de nouvelles perspectives  
d'analyses*

**Boris Zürcher et Pierre Fontaine**  
SECO, Bern

*Les statistiques des migrations internationales en Suisse,  
de la mesure des flux à l'analyse socio-économique*

**Etienne Piguet et Philippe Wanner**  
Forum suisse pour l'étude des migrations, Neuchâtel

**A3: 14.00-15.45    CICG 15**

**Analysen and ökonomische Prognosen/  
Analyses et prévisions économétriques/  
Analyses and Econometric Forecasts**

Vorsitz/Présidence/Chair  
**Peter Zweifel**  
Universität Zürich

*Is the Future Top-down or Bottom-up ? Towards an  
Integration of the two Approaches in Energy Policy  
Modeling*

**Tobias Müller**  
Université de Genève

A3: 14.00-15.45    CICG 15

*Is There a Point in Combining Inflation Forecasts from  
VAR\_Models ? An Empirical Investigation for  
Switzerland*

**Thomas J. Jordan and Marcel R. Savioz**  
SNB, Zürich

*Empirische Analyse des Zeitpunktes schweizerischer  
Direktinvestitionen in Osteuropa*

**Markus König**  
Universität Zürich

*Are Relative Prices decisive for the Choice of Crime ?*

**Patricia Funk and Peter Kugler**  
Universität Basel

**Beiträge/Contributions/Contributed Papers:**

*Le résultat financier de la Manifestation Olympique :  
une tentative d'explication économétrique*

**Sophia Dini**  
SECO, Bern

*Tests de racine unitaire et de cointégration : une étude  
comparative dans un contexte pratique*

**Jaya Krishnakumar et Riccardo Chirenti**  
Université de Genève

*Wie gut sind Wirtschaftsprognosen ? Eine Untersuchung  
für die Schweiz.*

**Evelinie Ruoss und Marcel R. Savioz**  
SNB, Zürich

**A4: 14.00-15.45**    **CICG 16**

**Öffentliche Politik und Entwicklung/  
Politiques publiques et développement /  
Public Policies and development**

Vorsitz/Présidence/Chair  
**Milad Zarin-Nejadan**  
Universität de Neuchâtel

*On fiscal illusion*

**Jean-Robert Tyran**, Universität St. Gallen  
**Rupert Sausgruber**, Universität Innsbruck

*Différentiation, inégalité et équité dans le développement*

**Hugo Loza**  
Universität de Genève

*Sustainable Farm Income in the Presence of Soil  
Erosion : an Agricultural Hartwick Rule*

**Werner Hediger**  
ETH, Zürich

*Interregionales Risk Sharing und Finanzausgleich*

**Kersten Kellermann**  
Universität Fribourg

*Modélisation de l'aide publique au développement des  
cantons suisses*

**Nils Soguel**, Universität de Lausanne  
**Antonella Simonetti**, DDC, Bern

**Beiträge/Contributions/Contributed Papers:**

*Auswirkungen der Aufhebung der Exportsubventionen  
auf die Schweizer Milchwirtschaft berechnet mit einem  
Allgemeinen Gleichgewichtsmodell*

**Markus Lips und Peter Rieder**  
ETH, Zürich

*International CO2 Trade and Local Externalities*

**Reto Schleiniger**  
Universität Zürich

**15.45-16.15**    **Pause/Pause/  
Break**  
CICG

**16.15-18.00      Arbeitskreise B/Ateliers B/  
Workshops B**

**Thematischer Teil/Partie thématique/Topical part : B1-B2  
Offener Teil/Partie libre/Open part : B3-B4**

**B1: 16.15-18.00      CICG 3**

**Energie, Umwelt und Transport/  
Energie, environnement et transport /  
Energy, Environment and Transport**

Vorsitz/Présidence/Chair  
**Sylvie Ferrari**  
Universität de Neuchâtel

*Application de la méthode hédoniste et valeur de la  
qualité environnementale*

**Andrea Baranzini et José Ramirez**  
Universität de Genève

*Conception et mise en œuvre d'une statistique cantonale  
de la consommation de mazout : le cas de Genève*

**Jean-Luc Bertholet, Fabrizio Carlevaro et Yves  
Guntern**  
Universität de Genève

*Evaluation technico-économétrique des coûts marginaux  
de la rénovation thermique des bâtiments*

**Fabrizio Carlevaro et Frédéric Dupraz**  
Universität de Genève

*Entropie et indicateurs de développement durable : une  
application à la mesure de l'efficacité énergétique*

**Stéphane Genoud**, Université de Genève  
**Sylvie Ferrari**, Université de La Réunion  
**Jean-Baptiste Lesourd**, Université de la Méditerranée

*L'utilisation de modèles pour la production de  
statistiques officielles dans le domaine des transports*

**François-Xavier de Rossi**, OFS, Neuchâtel  
**A Gualtierotti**, IDHEAP, Lausanne

**B2: 16.15-18.00**    **CICG 4**

**Statistik und Volkswirtschaftliche Gesamtrechnung/  
Statistique et comptabilité nationale/  
Statistics and National Accounts**

Vorsitz/Présidence/Chair

**Gabriel Gamez**

OFS

*La protection sociale en Suisse : évolution depuis 1990  
sous l'angle d'un nouvel outil d'analyse statistique*

**Spartaco Greppi et Heiner Ritzmann**

OFS, Neuchâtel

*Quand l'activité bancaire n'est plus créatrice de valeur  
ajoutée : la problématique de l'exclusion des gains de  
détention dans les comptes nationaux*

**Philippe Stauffer**

OFS, Neuchâtel

*Comptes satellites : élargissement de la comptabilité  
nationale ou simple effet cosmétique ?*

*Le projet pilote de compte satellite de production des  
ménages pour la Suisse*

**Claire Jobin und Philippe Küttel**

OFS, Neuchâtel

*Comptabilité nationale et Modélisation économétrique.  
Prise en compte des nouvelles technologies dans les  
prévisions économiques : la transition*

**Paul Salmon**

Université de Rennes 1

*Bundesstatistik Deutschlands im Wandel*

**Susanne Schnorr-Bäcker**

Statistisches Bundesamt, Wiesbaden

**B3: 16.15-18.00**    **CICG 15**

**Beschäftigung und Löhne/  
Emploi et salaires /  
Employment and Wages**

Vorsitz/Présidence/Chair  
**Wolfgang Brachinger**  
Universität de Fribourg

*Do Wages Rise with Job Seniority ? The Swiss Case*  
**Cornelia Luchsinger, Jörg Wild and Rafael Lalive**  
ETH, Zürich

*Der Einfluss von Bildung und Berufserfahrung auf die  
Beschäftigungschancen : Korrigierte Schätzungen von  
Bildungsrenditen in Europa*  
**Bernhard Weber**  
SECO, Bern

*Microeconomic Evaluation of the Active Labour  
Market Policy in Switzerland.*  
**Michael Gerfin**, Universität Bern  
**Michael Lechner**, Universität St. Gallen

*Chômage et croissance : un réexamen à la lumière d'une  
nouvelle théorie*  
**Yann Schorderet**  
Universität de Genève

*Performance Incentives and Narrow Bracketing.*  
**Ernst Fehr und Lorenz Götte**  
Universität Zürich

**Beiträge/Contributions/Contributed Papers:**

*Evaluation of Active Labor Market Programs. A  
Controlled Experimental Design*  
**Rafael Lalive, Josef Zweimüller and Armin Falk**  
Universität Zürich

*The Role of Social Work Norms in Job Searching and  
Subjective Well-Being*  
**Alois Stutzer and Rafael Lalive**  
Universität Zürich

B3: 16.15-18.00    CICG 15

*Der Einfluss der kollektiven Arbeitsbeziehungen auf die  
Lohnbildung*

**Robert Fluder**  
OFS, Neuchâtel

B4: 16.15-18.00    CICG 15

**Risiko- und Versicherungsökonomie/  
Economie du risque et de l'assurance /  
Risk and Insurance Economy**

Vorsitz/Présidence/Chair  
**Michael Lechner**  
Universität St. Gallen

*The Preferences of Disabled Persons Concerning Long-  
term Care Providers – An Experimental Analysis*

**Sandra Nocera and Gabrielle Wanzenried**  
Universität Bern

*Reform des Risikoausgleichs in der  
Krankenversicherung ? Empirische Untersuchung  
anhand von Angaben von 7 Versicherern*

**Stefan Spycher**  
BAS, Bern

*Verbesserte Deckung des Nuklearrisikos zu welchen  
Bedingungen ?*

**Peter Zweifel und Roland D. Umbricht**  
Universität Zürich

*How to Predict Gender Differences in Choice Under  
Risk – A Case for Formalized Models*

**Renate Schubert und Matthias Gysler**, ETH, Zürich  
**Melanie Powell**, University of Derby

*Moral-hazard in der Arbeitslosenversicherung.  
Empirische Untersuchung anhand der SAKE 1991 bis  
1999*

**Stefan Spycher**  
BAS, Bern

**19.00-23.00    Offizieller Abend/Soirée officielle/  
Official Evening**

**Freitag, 16. März 2001**

**Vendredi, 16 Mars 2001**

**Friday, March 16, 2001**

**9.15-10.15**      **Generalversammlung/Assemblée générale/  
Members' meeting**  
CICG 3

**10.15-12.00**      **Arbeitskreise C/Ateliers C/  
Workshops C**  
Thematischer Teil/Partie thématique/Topical part : C1-C2  
Offener Teil/Partie libre/Open part : C3-C4

**C1: 10.15-12.00**      **CICG 3**      **Statistik und öffentliche Verwaltung/  
Statistique et gestion publique/  
Statistics and Public Management**

Vorsitz/Présidence/Chair

**Carlo Malaguerra**  
OFS, Neuchâtel

*Statistik als Führungsinstrument für die politische  
Planung : Voraussetzungen und Herausforderungen*

**André Nietlisbach**, Schweiz. Bundeskanzlei, Bern  
**Werner Haug**, OFS, Neuchâtel

*Zur Politischen Ökonomie der Wirtschaftsstatistik*

**Klaus Heine und Erich Oltmanns**  
Philipps-Universität Marburg

*Die Statistik im Dienst des New Public Management :  
Die Vereinbarung zwischen Bund and Kantonen über  
den Vollzug des Arbeitslosenversicherungsgesetzes*

**Marcel Egger**, Cap Gemini Ernst& Young, Bern  
**Carlos Lenz**, Universität Basel  
**Boris A. Zürcher**, SECO, Bern

C1: 10.15-12.00    CICG 3

*La réforme de la taxe professionnelle : Effets sur  
l'emploi et rôle joué par les collectivités locales*

**Marie-Estelle Binet et Yves Croissant**

Université de la Réunion

*Der Schweizerische Landesindex 2000 : Paradigma und  
Methode*

**Hans Wolfgang Brachinger**

Universität Fribourg

C2: 10.15-12.00    CICG 4

**Problematik der öffentlichen Statistik/  
Problématique de la statistique publique/  
Problematic of Official Statistics**

Vorsitz/Présidence/Chair

**Bernt Schips**

KOF/ETH, Zürich

*L'exploitation statistique des très grandes bases de  
données administratives*

**M. M. Chikhi**, BSV, Bern

**A. Gualtierotti**, IDHEAP, Lausanne

*L'imputation des données manquantes, la technique de  
l'imputation multiple, les conséquences sur l'analyse des  
données : l'enquête 1999 KOF/ETHZ sur l'innovation*

**Laurent Donzé**

KOF/ETH, Zürich

*Influence du thème de l'étude sur la non-réponse*

**Christian Vonlanthen**

OFS, Neuchâtel

*Analyse de la composante chronologique dans les  
tableaux croisés*

**Gérard Antille**

Université de Genève

**C3: 10.15-12.00**    **CICG 15**

**Währungs- und Finanzökonomie/  
Economie monétaire et financière/  
Monetary and Financial Economy**

Vorsitz/Présidence/Chair

**Georg Rich**  
SNB, Zürich

*Ökonometrische Tests zur Theorie des Kaufkraftparität  
unter Verwendung schweizerischer Wechselkursdaten*

**Robert Müller**  
SNB, Zürich

*Steuerung der Geldmarktsätze durch die SNB*

**Antoine Veyrassat**  
SNB, Zürich

*What drives the turnover ratio ?*

**Daniel Heller and Yvan Lengwiler**  
SNB, Zürich

*Relationship Lending as Staged Financing*

**Dominik Egli**, SNB, Zürich  
**Steven Ongena**, Tilburg University  
**David C. Smith**, Board of Governors

*One Size Must Fit All National Divergences in a  
Monetary Union*

**Carsten Hefeker**, Universität Basel  
**Daniel Gros**, Centre for European Policy Studies

**Beiträge/Contributions/Contributed Papers:**

*Interest-Rate Setting by Monetary Policy Committees*

**Petra Kristen**  
Universität Basel

**C4: 10.15-12.00**    **CICG 16**

**Deregulierung, Wettbewerb und Leistungsfähigkeit/  
Dérégulation, compétitivité et efficience/  
Deregulation, Competition and Efficiency**

Vorsitz/Présidence/Chair  
**Fabrizio Carlevaro**  
Université de Genève

*Deregulation in Network Industries : A Policy in Search  
of a Rationale ?*

**Stefan Buehler**  
Universität Zürich

*Les risques liés à la libéralisation du marché de  
l'électricité : problématique et esquisse de solutions*

**Franco Romerio**, Université de Genève  
**Milad Zarin-Nejadan**, Université de Neuchâtel

*Competition, Efficiency and Endogenous Long-term  
Relations*

**Martin Brown, Armin Falk and Ernst Fehr**  
Universität Zürich

*Changements technologiques, gains de productivité et  
chocs sur le marché du travail : y-a-il opposition entre  
les pays anglo-saxons et les pays européens  
continentaux ?*

**Jean-Philippe Boussemart**, Université de Lille 3  
**Walter Briec**, Université de Rennes 1  
**Jean-Christophe Poutineau**, Université de La Réunion

*Motivation Transfer Effect*

**Bruno S. Frey, Ernst Fehr and Matthias Benz**  
Universität Zürich

**Beiträge/Contributions/Contributed Papers:**

*Beyond Bentham – Measuring Procedural Utility*

**Bruno S. Frey and Alois Stutzer**  
Universität Zürich

*Local Control : The Private Enforcement of Public Rules*

**Steffen Huck**, Royal Holloway, London  
**Michael Kosfeld**, Universität Zürich

<b>12.00-13.30</b>	<b>Mittagessen/Repas de midi/ Lunch</b> CICG	
<b>13.30-15.15</b>	<b>Plenarversammlung/Assemblée plénière/ Plenary Session</b> CICG 3/4	
13.30-14.15	CICG 3/4	<i>Wertschöpfung versus Wertschätzung :Die Anpassung der statistischen Systeme an den Wertewandel als permanente Challenge für ein statistisches Amt</i> <b>Carlo Malaguerra</b> , Directeur OFS, Neuchâtel
14.15-15.00	CICG 3/4	<i>L'importance croissante de la statistique pour la gestion politique</i> <b>Ernst Buschor</b> , Regierungsrat Vorsteher der Bildungsdirektion, Zürich
15.00-15.15	CICG 3/4	<b>Schlusswort /Message de clôture/ Farewell address</b>  <b>Georg Rich</b> Président de la Société suisse d'économie et de statistique

## **Praktische Hinweise**

## **Informations pratiques**

## **Further information**

### **Sekretariat/Secrétariat/ Secretary's office**

Gabriel GAMEZ  
SSES/SGVS  
c/o Office fédéral de la statistique  
Espace de l'Europe 10  
CH-2010 Neuchâtel

Tel.: +41 (0)32 713 67 69  
Fax: +41 (0)32 713 60 02  
E-mail: [gabriel.gamez@bfs.admin.ch](mailto:gabriel.gamez@bfs.admin.ch)

### **Lokaler Organisator/Organisation locale/ Local Organizer**

Fabrizio CARLEVARO  
Université de Genève  
Département d'économétrie  
Uni Mail – Bd du Pont d'Arve 40  
CH-1211 Genève 4

Tel.: +41 (0)22 705 82 29  
Fax: +41 (0)22 705 82 99  
E-mail: [fabrizio.carlevaro@metri.unige.ch](mailto:fabrizio.carlevaro@metri.unige.ch)

### **Programmkommission/Commission du programme/ Commissione del programma/Program Committee**

- Gabrielle ANTILLE GAILLARD, Laboratoire d'économie appliquée, Université de Genève
- Fabrizio CARLEVARO, Département d'économétrie, Université de Genève
- Carlo MALAGUERRA, Office fédéral de la statistique, Neuchâtel
- Bernd SCHIPS, Konjunkturforschungstelle der ETH, Zürich

### **Genève-Tourisme**

Office du tourisme de Genève  
Rue du Mont-Blanc 18  
Case Postale 1602  
CH-1211 Genève 1

Tel.: +41 (0)22 909 70 00  
Fax: +41 (0)22 909 70 75  
E-mail: [info@geneve-tourisme.ch](mailto:info@geneve-tourisme.ch)  
Internet: <http://www.geneve-tourisme.ch>

### **CICG**

Centre international de conférences de Genève  
Rue de Varembe 15  
Case postale 13  
CH-1211 Genève 20

Tel.: +41 (0)22 791 91 11  
Fax: +41 (0)22 733 81 06  
E-mail: [info@cicg.ch](mailto:info@cicg.ch)  
Internet: <http://www.cicg.ch>